

een profijt uit
Sharh al-Moemti' 'alaa Zaad al-Moestaqni'
~ Shaykh Muhammed ibn Saalih al-'Uthaymien ~

Het verrichten van de soedjoed met de tussenkomst van iets

De geleerden hebben gezegd dat wanneer men de soedjoed verricht waarbij er tussen het gezicht en de aarde iets tussenkomt, dit 2 soortig is:

- 1- Iets wat directe verbinding heeft met de biddende, en dit is afkeurenswaardig behalve als het nodig is.

Voorbeelden hiervan zijn: Kleding die men aan heeft, (zoals) een ghotra¹ en alles wat hier op lijkt.² Het bewijs hiervoor is de overlevering van Anas Ibn Maaliek die zei:

“We verrichtten het gebed met de Profeet – Salla Allaho 'aleehie wassallam- tijdens enorme hitte. Als iemand dan niet in staat was om zijn hoofd (direct) met de grond te stellen, dan zette hij een kledingstuk uiteen en verrichtte de soedjoed daarop”

[Overgeleverd door al-Boecharie en Moesliem]

De woorden van Anas: *“Als iemand dan niet in staat was om zijn hoofd (direct) met de grond te stellen”* duidt erop dat zij dit niet deden als zij wel in staat waren hun gezichten (direct) met de grond te stellen.

En zijn bewoording: *“Als iemand dan niet in staat was”* duidt op de afkeurenswaardigheid, welke niet verricht werd behalve als het nodig was.

- 2- Iets was geen directe verbinding heeft met de biddende, en dit is niet erg en niet afkeurenswaardig, omdat het overgeleverd is dat de Profeet – Salla Allaho 'aleehie wassallam- bad op een 'ghoemrah', en dit is iets wat neerkomt op een palmbiad.³

Samengevat kun je de tussenkomst in de 3 categorieen verdelen.

- 1- De soedjoed verrichten op een ledemaat⁴, en dit is niet toegestaan, en de soedjoed is niet geldig.⁵

¹ Voetnoot vertaler : Dit is een witte doek die mannen over het hoofd dragen in vele landen in het Midden-Oosten.

² Voetnoot vertaler : Zoals bijvoorbeeld een muts.

³ Voetnoot vertaler : Een ghoemrah is een kledingstuk dat gemaakt is van een palmbiad zoals Imaam an-Nawawie uitlegt in zijn uitleg van Sahieh Moeslim

⁴ Voetnoot SN : Dus een ander ledemaat dan het hoofd zelf.

2- De soedjoed verrichten op iets wat directe verbinding heeft, en dit is afkeurenswaardig. Als men dit toch doet dan is de soedjoed wel gewoon geldig, maar wel afkeuringswaardig.

3- De soedjoed verrichten op iets wat geen directe verbinding heeft en dit is niet erg. De mensen van kennis hebben echter wel gezegd dat het afkeurenswaardig is wanneer men alleen op zijn voorhoofd (zonder zijn neus) de soedjoed verricht, met de volgende reden:

Deze handeling (de soedjoed verrichten op iets met alleen het voorhoofd, zonder de neus) lijkt op een handeling van de Raafiedah in hun gebeden. De Raafiedah hebben dit namelijk als godsdienst genomen. Zij verrichten de soedjoed op een stukje modder (of klei) zoals een aardewerk dat gemaakt is van wat zij noemen *an-Nadjf al-Ashraf*. Zij leggen alleen hun voorhoofd hierop. Daarom zie je bij de voordeuren van hun moskeeën kasten vol van dit soort stenen. Als iemand dan de moskee wil binnengaan neemt hij een steen mee om daarop de soedjoed te verrichten. Sommige verrichten dit omdat hij het niet toegestaan ziet om de soedjoed te verrichten op iets anders dan de aarde, zoals bijvoorbeeld een kleed, en al is het bijvoorbeeld een palmblad welke overgeleverd is dat de Profeet – *Salla Allaho 'aleehie wassallam-* de soedjoed daarop verrichtte, zoals te vinden is in de overlevering op gezag van Anas dat hij een kleed (gemaakt van palmblad) schoonmaakte voor de Profeet – *Salla Allaho 'aleehie wassallam-* dat zwart was geworden doordat het een lange tijd niet meer was gebruikt en de Profeet – *Salla Allaho 'aleehie wassallam-* bad daarop. Overgeleverd door al-Boecharie en Moesliem.

[Einde]

Bron: as-Sjarh al-Moemtie' 'alaa Zaad al-Moestaqnie' van as-Shayg Ibn Oethaymien

Vertaald door: Said Abarkan

⁵ Voetnoot vertaler : De Shayg heeft hier over gesproken eerder in dit boek.